

わたしたちは、豊かな緑と水を守り、潤いのある住みよい柏をつくるために、この憲章を定めます。

1. たがいに話し合っ、心のかよ明るい柏をつくりましよう。
1. 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましよう。
1. 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましよう。
1. 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましよう。
1. 国際理解を深め、平和な柏をつくりましよう。

柏市のうごき 人口 / 239,871人 男121,862人 世帯数 / 69,544世帯  
(8月31日現在) (前月より+264人) 女118,009人 (前月より+48世帯)

発行 / 柏市役所(〒277 千葉県柏市柏5-10-1 ☎0471-67-1111) 編集 / 企画調整部広報課 発行日 / 毎月1日・11日・21日



第27回 柏市文化祭

市民の芸術の祭典

10月25日から11月18日まで

芸術の秋を彩る『第二十七回柏市文化祭』が、十月二十五日から十一月十八日まで、市内九つの会場で盛大に開催されます。文化祭は昭和二十九年、市制施行記念行事の一つとして始められて以来、柏市の成長とともに歩んできた市民の祭典です。ここでは、柏市文化連盟に加盟されている団体をはじめ、一般市民の多くの方々の趣味、特技を生かした作品や、日ごろの練習の成果が発表されます。また、昨年からは各近隣センターを中心とした地区文化祭も行われるなど、文化祭は回を重ねる度に参加者ももちろん、展示作品や催し物も多くなり、その輪は大きく広がっています。市民がつくる柏の文化。あなたも会場に足を運び、その輪をさらに広げてください。

第27回 柏市文化祭行事一覧

行事名	期 日	時 間	会 場
民謡・民踊	11月2日(日)	午前9時半～午後6時半	柏市民文化会館大ホール
邦楽	11月3日(月)	午前10時～午後4時半	〃
洋楽	11月9日(日)	午前10時～午後4時	〃
バラ展	10月25日(土)～10月27日(月)	午前10時～午後4時	柏高島屋地下2階
フラワーデザイン展	10月25日(土)～10月30日(木)	〃	柏市民サロン
生花展	10月30日(木)～11月4日(火)	〃	柏高島屋地下2階
写真展	11月1日(土)～11月3日(月)	〃	柏市民サロン
書道展	11月1日(土)～11月3日(月)	〃	柏公民館
菊花展	11月2日(日)～11月15日(土)	〃	柏神社
大菊切花展	11月4日(火)～11月5日(水)	〃	柏公民館
手芸展	11月6日(木)～11月11日(火)	〃	柏高島屋地下2階
盆景・盆景展	11月6日(木)～11月8日(土)	〃	柏市民サロン
盆栽・さつき展	11月7日(金)～11月12日(水)	〃	柏そごう5階
中国展	11月9日(日)～11月11日(火)	〃	柏市民サロン
絵画展	11月13日(木)～11月18日(火)	〃	〃
市民展	総合展示	11月8日(土)～11月10日(月)	柏公民館
	ユネスコ展	〃	〃
各種文化行事	小型映画大会	10月31日(金)	三井銀行柏支店
	着香茶将棋	11月2日(日)	柏公民館
	俳句大会	〃	柏市民文化会館
	囲碁大会	〃	〃
	話し歌大会	11月3日(月)	柏市社会福祉センター
	短歌大会	〃	柏公民館
		11月9日(日)	豊四季団地集会所
		〃	柏公民館
		正午～午後5時	〃



布施と永楽台の地区文化祭は一足先きに行われ、写真「永楽台地区文化祭(茶道)」

柏市地区文化祭行事一覧

地区	会場	行事名	期 日	時 間
南部地区	南部近隣センター	文化祭発表会	11月1日(土)～11月7日(金)	午前9時～午後5時
		菊花祭会	11月9日(日)	午後1時～午後5時
		茶会	10月20日(月)～10月31日(金)	午前9時～午後5時
		将棋大会	11月16日(日)	午後1時～午後4時
田中地区	田中近隣センター	俳句大会	11月23日(日), 24日(月)	午前9時～午後5時
		短歌大会	11月27日(木)	午後1時～午後4時
		展示会	11月15日(土), 16日(日)のいずれか	午前9時～午後4時
西原地区	西原近隣センター	展示会	11月15日(土), 16日(日)	午前9時～正午
		模即売会	11月2日(日)～11月9日(日)	午前9時～午後4時
		発表会	11月8日(土), 9日(日)	午前11時～午後2時
豊四季地区	豊四季近隣センター	各種展示会	11月中	午前9時～午後4時半
		市民名画劇場	11月15日(土)	午後7時～午前10時
		町会対抗将棋大会	11月16日(日)	午前10時～午後1時半
		レコード鑑賞会	11月16日(日)	午後1時半～午後3時半

(1) プログラム編成の都合上、一部変更する場合があります。  
(2) 未記載の項及び詳細については、各近隣センターまでお問い合わせ下さい。

柏市シルバー写真展 来年2月に変更  
お年寄りをテーマにした「シルバー写真展」を十月に開催する予定でしたが、都合により来年二月に延期します。なお、現在の写真展に展示する作品を募集中です。

自然保護写真コンクールに力作を  
千葉県と千葉県自然公園協会では、自然の風景や野鳥の生態写真などを題材とした「第七回千葉県自然保護写真コンクール」を行います。今、あなたの新鮮な目でとらえた力作写真を募集しています。ふるって応募下さい。

合同発表会 10月25日・26日  
柏寿荘(柏寿荘行きバス) 柏駅東口企業バス停 9時、10時、11時  
●問い合わせ 柏寿荘 ☎31-9511

# 基本構想の理念を實現

## 基本計画案 総合計画審議会に諮問

「基本構想」の理念を實現するために策定された「基本計画案」が、十月十三日に行われた第七回総合計画審議会（鈴木三郎会長）に諮問されました。諮問を受けた同審議会では、九人の起草委員を選出し、先に提案された「基本構想案」と、今度の「基本計画案」をたたき合ひ、同審議会の意見を取り入れた両案の答申原案を作成することになりました。

今回提案されたこの基本計画案は、今年八月に行われた第五回総合計画審議会に諮問した「基本構想」の理想を實現するための、長期的な総合行政計画となり、さらに、実施計画を導き出すための指針ともなるものです。

特にこの計画案は、基本構想の理念を尊重し、市民生活に關連の

とされています。

計画案の構成は、総論と各論からなり、総論では「第一部」を「序節」とし、計画策定の趣旨、性格、構成など基本的な考え方を明らかにしています。「第二部」では計画の背景として柏市の発展の経過、柏市の位置、役割など都市としての現況と動向を明らかにしたうえで、人口、産業、土地利用、財政等にわたって目標年次における計画の骨組みを示しています。「第三部」では、基本計画全般に影響を及ぼす基本的な事項として、「ふるさと運動の展開」「柏通所跡地利用」「手沼沼周

深い生活環境整備や福祉、教育、文化、あるいはコミュニティ等をはじめ、市政全般にわたって今後の施策の方向を示すものです。

基本計画の期間は、昭和五十六年度から同六十五年度までの十年計画として策定されており、社会経済情勢の動向によって五年を経過したのちに見直しを図ること



基本計画案を諮問した総合計画審議会であいさつする鈴木市長

「課題別計画」とし、基本構想の

実施の大綱にそって①都市の基本的骨組みの整備 ②生活環境の整備 ③日常生活の安全性の確保 ④社会福祉の充実 ⑤教育・文化の向上 ⑥産業の振興 ⑦コミュニティの育成の七つの柱を掲げ、それぞれの現況と問題点、施策の方向を示し、昭和六十五年次における市民生活が浮き彫りにされるよう試みられています。「第二部」では、計画実現の方策として①広報・広聴の充実 ②行財政運営の効率化 ③広域行政の推進を掲げ、行財政運営の向上、市民参加、広域行政による行政の近代化を図るとしています。

9人の起草委員で  
11月中旬に答申案

基本構想案に併行して進められてきた基本計画案が、この日、総合計画審議会に諮問されたことに伴い、同審議会では、委員の中から九人の起草委員を選任、基本構想、基本計画のそれぞれの答申原案を作成することになりました。

この答申原案は、諮問された基本構想案、基本計画案をたたき合ひ、これまで行われてきた同審議会での意見などを取り入れて起草するもので、今年十一月中旬ごろまでにまとめられる予定です。その後、再度同審議会に諮問されたうえで、市長に答申されます。また、十一月定例市議会に上程され、同議会でも審議される予定です。

### 昭和55年度柏市職員募集

# 保母など3職種を

申し込みは11月5日まで

#### ■保母等職種と受験資格

職種	募集人員	受験資格	職務内容
保母(保文)	若干名	保母の資格(見込)を有し昭和30年4月2日以後に生まれた方	保育園等の福祉施設で保育業務にあたります。
理学療法士(セラピスト)	1名	理学療法士の資格(見込)を有し昭和25年4月2日以後に生まれた方	上体不自由児通園施設等の福祉施設で機能回復訓練業務にあたります。
歯科衛生士	1名	歯科衛生士の資格(見込)を有し昭和30年4月2日以後に生まれた女子	市民のための歯科衛生業務にあたります。

注)今年度は上記職種以外の募集の予定はありません。

#### ■消防職員職種と受験資格

職種	募集人員	受験資格
消防職	若干名	上級(男) 大学学部卒業(見込)で昭和30年4月2日以後に生まれた方 中級(男) 短期大学学部卒業(見込)で昭和33年4月2日以後に生まれた方 初級(男) 高等学校卒業(見込)で昭和35年4月2日以後に生まれた方

来春四月採用予定の柏市職員採用試験が次のとおり決まりました。

募集職種は別表の三職種となっています。

○試験日時 昭和五十五年十一月九日(日) 午前九時～正午  
○試験会場 未定(十一月一日号本紙で発表) ○申し込み 一〇月三十一日まで

十月二十七日(月)から十一月五日(水)まで、市所定の「受験申込書」、受験資格に關する卒業(見込)校の成績証明書等を添えて市役所人事課へ。郵送による申し込みはできません。受験申込書は同課と市役所出張所で配布中です。

○問い合わせ 人事課(管内)

男子消防職員も募集  
試験日は11月9日

市では、男子の消防職員を別表のとおり募集します。

○試験日時 十一月九日(日) 午前九時～正午  
○試験場所 消防本部会議室  
○申し込みと問い合わせ 消防本部所定の書類を添えて十一月五日(水)までに消防本部総務課(電話33-119、内線二六)へ。

整備を一層強化するとともに、今後予想される新清掃工場の建設、基地跡地利用などの都市計画事業等にも多大な費用が見込まれることから、これらに対する財源を確保しようとしたものです。

住みよい生活環境をつくるための財源確保として行われた都市計画税率の改正。この改正の主旨を十分ご理解のうえ、市民の皆さんのご協力をお願いします。

建設的な提言を  
10月24日に市民と市長の対話

市民と市長の対話は、市民の方が直接市長と会い、住みよいまちづくりのために建設的な意見、提言をする場です。こうしたらどうかとお考えの方、ぜひ、お出かけ下さい。

○とき 十月二十四日(金) 午後一時～同五時。受付は同日午後零時半から市役所玄関受付で。○ところ 市民と市長の対話室(市民相談室) ○対象 市民の方で原則として個人。なお、市政に対する苦情、要望などは、常時市民相談室を窓口として受け付けていますのでご利用下さい。

○問い合わせ 同相談室(電話67-1121、内線二四三)へ。

都市計画税を改正  
来年四月から  
〇・一%引き上げ

市街化区域内の土地、家屋に対する都市計画税の税率が、これまでの百分の〇・二から、同〇・三に改正され、来年四月から実施されることになりました。

これは、今年九月の定例市議会が決めたもので、これにより、昭和五十六年度の都市計画税の増収は約四億円になるものとみられています。

市街化区域内の土地、家屋に対する都市計画税の税率が、これまでの百分の〇・二から、同〇・三に改正され、来年四月から実施されることになりました。

これは、今年九月の定例市議会が決めたもので、これにより、昭和五十六年度の都市計画税の増収は約四億円になるものとみられています。

建設的な提言を  
10月24日に市民と市長の対話

市民と市長の対話は、市民の方が直接市長と会い、住みよいまちづくりのために建設的な意見、提言をする場です。こうしたらどうかとお考えの方、ぜひ、お出かけ下さい。

○とき 十月二十四日(金) 午後一時～同五時。受付は同日午後零時半から市役所玄関受付で。○ところ 市民と市長の対話室(市民相談室) ○対象 市民の方で原則として個人。なお、市政に対する苦情、要望などは、常時市民相談室を窓口として受け付けていますのでご利用下さい。

○問い合わせ 同相談室(電話67-1121、内線二四三)へ。

#### ■保育園別の募集案内

園名	所在地	電話番号	保育年齢	定数(人)
桜台保育園	桜台9-6	67-5924	生後6ヶ月～5歳	200
若葉保育園	若葉町4-36	67-7655	1歳～5歳	190
あけぼの保育園	あけぼの3-4-18	43-7654	1歳～5歳	100
富勢保育園	市街834-1	31-0012	1歳～5歳	150
東中新宿保育園	東中新宿4-5-24	73-9087	生後6ヶ月～5歳	120
豊四季保育園	豊四季台2-1-120	45-3414	3歳～5歳	160
増尾保育園	増尾1,895-2	72-1347	1歳～5歳	100
豊住保育園	豊住3-1-43	74-7197	生後6ヶ月～5歳	120
土南部保育園	逆井1,305-2	73-7811	1歳～5歳	100
豊四季乳児保育園	かやの町2-26	44-7506	生後6ヶ月～2歳	100
西原保育園	十倉2-68-108	0471-54-7964	1歳～5歳	100
豊町保育園	豊四季698-28	74-8484	生後6ヶ月～5歳	200
富士見保育園	豊四季126-2	45-1721	1歳～5歳	100
酒井根保育園	酒井根29-6	73-1647	生後6ヶ月～5歳	200
名戸ヶ谷保育園	名戸ヶ谷683-1	64-8783	1歳～5歳	100
田中保育園	正産草100	33-3731	1歳～5歳	60
旭町保育園	旭町5-3-25	43-8240	生後6ヶ月～5歳	120
東町保育園	東2-1-27	64-5967	生後6ヶ月～5歳	120
(仮称)高野台保育園	根戸416-67	/	生後6ヶ月～5歳	120
(仮称)篠籠田保育園	篠籠田1,275-5	/	生後6ヶ月～5歳	120
私立ひかり保育園	十倉1,174	31-4420	1歳～5歳	130
私立おむすび保育園	大岸町1,509-2	31-2795	生後6ヶ月～5歳	60



柏市勤労青少年ホーム案内図

篠籠田青年館案内図

務所(管内線二五〇)へ。

○問い合わせ 市役所福祉事務所(管内線二五〇)へ。

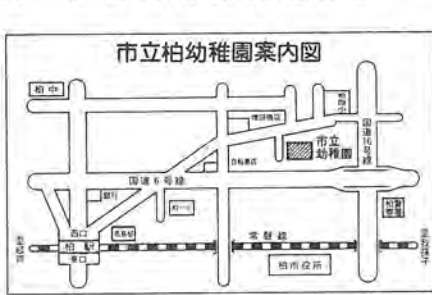
### 市立保育園で園児募集

市内篠籠田(しのだ)にある市立柏幼稚園では、来年四月に入園する園児を募集します。

●入園資格 柏市に居住する昭和五十四年四月二日から、同五十五年四月一日までに生まれた五歳児 ●定員 百六十人。定員を超えた場合は抽選 ●費用 入園料三千元。保育料は月額五千元。なお、生活保護世帯、母子家庭などに対しては減免の措置がとられます。

●願書の受付 願書は同幼稚園に用意してあります。十一月一日から配布しますので、必要事項を記入のうえ、併せて該当幼児の住民票一通と印鑑を用意し、十一月四日(火)、五日(水)の午前九時から午後四時までに同園においで。定員に達しない場合は、両日以降も受け付けます。

○問い合わせ 柏市立幼稚園



# 裏口・二階の戸締まりを

## 永楽台で防犯診断を実施

十月十二日、永楽台地区で柏署 警察、永楽台防犯モデル地区推進委員会、柏市などにより、防犯診断が行われました。

これは、十月十一日から始まった全国防犯運動の行事の一つとして行われたもので、この日は、柏署の婦人警官や防犯指導員、町会役員など七人が二班に分かれて町会を通じての呼びかけにこたえた二十三家庭を回り、玄関や窓などのカギの取り付けや構造、外部から二階のテラスや窓に簡単に登れる家が多く、買い物などで外出する時でも必ず裏口や二階の戸締まりをしてほしいと、防犯診断のアドバイスを行いました。

この永楽台地区は、新興住宅街で二戸建ての住宅が多く、空き巣やしのび込みなどの侵入盗が発生しやすい場所。今年四月には防犯モデル地区に指定され、県警察本部の見学や防犯診断など地域ぐるみの防犯活動を行っています。同モデル地区推進委員会会長の鬼沢



カギの取り付けや窓ガラスの格子など、防犯ポイントを婦警さんがチェック

## よく寝て健康な体を

### 旭小で校内保健発表会

秋は「スポーツの秋」「食欲の秋」などと言われる、健康づくりにあつちの季節。市内の小中学校では、日ごろの体力



づくりや保健活動の成果を発表する、運動会や保健発表会が盛んに行われています。

その一つ、旭小学校(織田友次校長 児童数千三百七十七人)



なな飛びを使つての体力づくりを演ずる三年生

では、十月十一日に第八回校内保健発表会が開かれました。

発表会は、今年からゆとりの時間として設けられた、あまひの時間に行われたもので、全校児童が体育館に集まり、各学年代表の発表を聞きました。今年四月に入学した一年生は、なんでも食べる元気な子、をテーマに、給食の好ききらいをなくす活動を大きな声で発表しました。二年生は「虫歯予防」、三年生は「じょうぶな身体をつくる」、四年生は「睡眠と疲労について」、五年生は「一日の生活リズムと健康」、六年生は「排便と健康」をテーマに、実演やOHP、グラフなどを使い工夫を凝らした発表が続き、合い間に、保健委員の指導で全員が目の体操を行うなど、全校児童が参加する発表会となりました。

最後に教頭先生が「みんなすばらしい発表でした。みなさん

## 住民福祉大会を開催

28日に市民文化会館で

みんなが幸せを感じる温かい地域社会づくりをテーマに「第七回住民福祉大会」が開かれます。柏の福祉の現状を理解していただくための事例発表や表彰、アトラクションが予定されています。お気軽においで下さい。

〇とき 十月二十八日(火)の午後一時半から 〇ところ 柏市民文化会館大ホール 〇問い合わせ 柏市社会福祉協議会(電話63-9001)へ。



アトラクションも交え柏の福祉を考える=昨年度の同大会

さんは「今までの活動でたいぶ防犯意識を高めているのがわかりました。これからも防犯座談会や映画会などでさらに運動を進め、犯罪のない明るい町づくりをしていきたい」と語っていました。

施設、十余二学園、柏育成園、青和園で合同運動会が開かれます。ぜひ、ご来場下さい。

〇とき 十月二十六日(日)の午前十時から午後二時止で中止の時は翌日 〇ところ 航空自衛隊柏送信所グラウンド(十余二) 〇交通 柏駅西口から初石行きバスで「駐在所前」で下車、徒歩五分 〇問い合わせ 障害福祉課(電話内線二四四)へ。

# 暮らしに暮らす

## 不用品情報コーナー

このコーナーは、家庭で不用になったものを互いに譲り合い、ゴミの減量、資源の有効利用を目的とした善意の交換コーナーです。本紙の毎月二十一日号に掲載していますのでご利用下さい。

### 譲ります

▼クルクルドライヤー(九月に七千八百円で購入)半額で ▼ホットプレート(五十四年に一万三千円で購入)五千円で ▼白黒テレビ(二十インチ)無料で ▼美顔器(五十四年に三万五千円で購入、二回使用)一万五千円で ▼軽自動車(四十六年型、赤色、車検五十六年五月)三万円ぐらいで心臓 ▼編み機(十年前購入、ほとんど使用せず)一万円で ▼ミシン(五年使用調整済み)一万五千円で ▼ベッド(セミダブル、五年前購入)一万五千円で

▼子供用自転車(十五インチ)格安で ▼ベギーバギー 格安で ▼整理箱(おもちゃ入れ) 格安で ▼ロックミシン(二本取り又は三本取りのもの) 格安で ▼二段ベッド(木製) 格安で ▼オルガン(電動) 五千円から一万円で ▼エレクトーン 格安で

☆ご注意下さい☆

申し込み方法の一部が変わります

今回の不用品情報コーナーから「譲ります」の項に掲載された品物を、ご希望の方の申し込み方法

が次のように変わります。

〇申し込み方法 はがきに①希望する品名(一枚につき一点) ②住所③氏名④電話番号を明記し〒277 柏市柏一〇一〇一 フアミリかしわ内柏市消費生活センター 不用品情報コーナー係あて郵送して下さい。〇締め切り 毎月末日消印のまで有効 〇抽選 申し込み多数の場合は、抽選により紹介順序を決め、電話で連絡します。

なお、紹介を受けた方は、交渉結果を三日以内に必ず同センターへご連絡下さい。

「譲ります」の項への掲載希望、「譲って下さい」の項への掲載と品物提供は、従来通り同センター(電話63-15853)へ電話か直接申し込みを。

〇問い合わせ このコーナーについてのお問い合わせは、ファミリかしわ三階消費生活センター(電話63-15853)で、祝日と水曜日、日曜日を除く毎日、午前十時から午後四時(土曜日は正午)まで受け付けています。

## 老人性白内障と手術

目の中には、水晶体というレンズの役割をするものがあります。これは元来透明なもので、高年齢になるにしたがって曇りガラスのように少しずつ白く濁ってしまいます。これを老人性白内障といいます。老人性白内障は、軽症のうちには進行を遅らせる薬物治療が行われますが、重症で視力低下がひどくなると、手術が行われます。

白内障手術の歴史は古く、インドやメソポタミアでは紀元前から、日本でも室町時代ころから行われていたようです。当時の手術は、針で水晶体を眼内に突き落とす手術を行っていたようで、目の中出血を起したり、目が化のうしたりして結局目がだめになってしまふことも多かったと思われまふ。

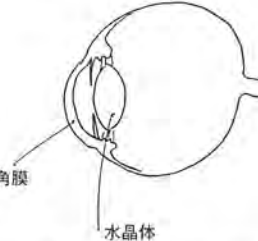
一七四五年フランスで角膜を切開し、水晶体を眼外に取り出す手術が初めて行われ、以降この方法が広まりました。しかし、

## 健康

し、一九四〇年代までは、この手術に使う細い糸が開発されておらず、切開した角膜を縫い合わせる事ができませんでした。このため術後長い間、患者は絶対安静が必要となり、大きな負担となっていました。

戦後になり、細い糸や優れた手術器具が開発され、現在ではこの白内障手術は患者さんの負担もすつと軽くなり、また、抗生物質の開発により、術後目が化のうすることもほとんどなくなっています。

このように、昔から「そこひ」と呼ばれ、恐ろしい病気のひとつと考えられていた白内障も、現在では決して恐ろしい病気でなくなっています。



【柏地区医師会】

象 一般消費者 〇定員 七十人 〇受講料 無料 〇申し込みと問い合わせ 十月二十一日(火)の午前十時から同センター(電話64-4100)へ電話か直接に。

## 今月の納税

市県民税 第3期

納期限は10月31日です 忘れずに納めましょう

# おしらせ

## 催し

### 23日トレーニング講習

柏市民体育館へ直接に

○とき 十月二十三日(木)  
午前八時～午後七時  
午後八時～午後七時  
午後八時～午後七時  
午後八時～午後七時  
午後八時～午後七時

### ファミリースポーツ

柏市民体育館で講習会

家族そろって手軽に楽しめる  
「ファミリースポーツ講習会」  
が柏市民体育館で開かれます。

○とき 十一月九日、十二月  
十四日、いずれも午前八時半か  
ら午後三時。どちらか受講を。  
○対象と定員 市内在住で家族  
ぐるみで参加できる方二百人  
○申し込み はがきに希望月

### 働く青少年の教養教室

柏ヤングプラザで開講

柏ヤングプラザで「教養教室」  
を開いています。  
○対象 市内在住、在勤の十  
五歳から二十五歳までの勤労青

### お年寄りの社会探訪

お年寄り相互の親睦と幅広い  
知識を身につけてもらおうと、  
市内在住で六十歳以上の方を対  
象にした「社会探訪」が行われ  
ます。  
○とき 第三次 十一月二

### 文学講座で伊勢物語

柏市立図書館で「文学講座  
(伊勢物語)」が開かれます。  
○とき 十月二十八日から十  
一月二十五日までの毎週火曜  
日、午前十時から正午 ○対  
象と定員 柏市民先着三十人  
○費用 六百四十円 ○申し込  
み 十月二十一日(火)の午前  
十時から同図書館(☎64-153  
四六)へ電話が直接に。

柏市役所	67-1111
土出張所	72-4802
富勢出張所	31-6622
光ヶ丘出張所	72-2702
田中近隣センター (出張所・公民館・図書館)	33-1000
豊四季近隣センター (出張所・公民館)	44-1000
南部近隣センター (出張所・公民館)	73-1000
西原近隣センター (出張所・公民館・図書館)	流山局 54-2000
永楽台近隣センター (公民館・図書館・児童館)	63-1201
布施近隣センター (公民館・図書館・老人会)	32-3100
千代田近隣センター	63-7889
旭町近隣センター	44-8900
水道部	66-2191
消防本部(テ-プ)	33-0119
第一清掃(し-原)	45-7045
第二清掃(ゴミ)	31-7900
市民サービス事務所	31-6436
柏市保健センター	64-3333
柏市教育委員会	64-2222
柏市民文化会館	67-2224
柏市民体育館	64-9573
柏市立図書館本館	64-5346
豊四季台分館(柏と)	45-9546
やまびこ館(柏と)	66-8181
行政(テ-プ)	63-8181

日、住所、参加者氏名、年齢  
(学生は学年も)、電話番号を  
明記の上、〒277 柏市柏下七  
三 柏市民体育館内 体育課  
あてへ。○締め切り 十一月  
九日分は十月三十一日まで  
十一月十四日分は十二月六日  
までに必着。○問い合わせ  
体育課(☎64-19573)へ。

少年 ○費用 各教科とも教材  
費として一回約六百元 ○申し  
込み 木曜日を除く午後一時か  
ら同九時(日曜日は午前九時か  
ら午後五時)までに同プラザ  
(☎31-6098)へ直接。定  
員になったら締め切りです。

十月(木) 第四次 十一月  
二十二日(土) 時間はいずれ  
も午前八時半から午後五時ま  
で(午前八時十五分は市役所玄関  
前に集合) ○定員 いずれも  
五十人 ○探訪先 県立美術  
館、上総博物館 ○費用 五百  
円 ○申し込み 往復はがきに  
住所、氏名、年齢、電話番号、  
社会探訪参加希望(三次か四次  
のいずれかに参加希望なのかにつ  
いても記入して下さい)と明記  
の上、十月二十五日(当日消印  
有効)までに、〒277 柏市柏五  
一七、柏市社会福祉協議会  
あてへ。○その他 ①定員を  
超えた場合は抽選 ②申し込み  
ははがき一人一枚 ③前回参加  
された方はご遠慮下さい。

私たちの住む柏の理解を深め  
てもらおうと「ふるさと柏の歴  
史講座」が開かれます。  
○とき 十月二十五日(土)  
同二十六日(日) 十一月一日  
(土) 同二日(日) 同八日  
(土) 同十一日(火) 時間は  
いずれも午前十時から正午(十  
月十一日は市内文化財めぐり  
を行いますので、午前十時から  
午後四時まで) ○定員 先着  
三十人 ○申し込み 十月二十  
一日の午前十時から市立図書館  
(☎64-15346)へ電話で。

私たちが柏の理解を深め  
てもらおうと「ふるさと柏の歴  
史講座」が開かれます。  
○とき 十月二十五日(土)  
同二十六日(日) 十一月一日  
(土) 同二日(日) 同八日  
(土) 同十一日(火) 時間は  
いずれも午前十時から正午(十  
月十一日は市内文化財めぐり  
を行いますので、午前十時から  
午後四時まで) ○定員 先着  
三十人 ○申し込み 十月二十  
一日の午前十時から市立図書館  
(☎64-15346)へ電話で。

○対象 市民の方(初心者)  
○定員 五十人 ○費用 七百  
円 ○申し込み 十月二十四日  
(金)の午後六時半から同七時  
までに柏市民体育館へ直接に。  
なお、定員を超えた時は抽選。  
△合気道教室  
○とき 十月二十六日、十一  
月二日、同三日、同九日、同十  
六日、同十三日、同二十四  
日、同三十日の日曜、祝日(八  
回) 時間は午前十時から正午

### ■柏ヤングプラザ教養教室の日程

科目	と	き	定員
花	第一	第三	20人
茶	第一	第三	10人
着	第一	第三	10人
理	第一	第三	20人

### お年寄りの社会探訪

お年寄り相互の親睦と幅広い  
知識を身につけてもらおうと、  
市内在住で六十歳以上の方を対  
象にした「社会探訪」が行われ  
ます。  
○とき 第三次 十一月二

### 健康増進にスポーツを

マドモントン教室  
○とき 十月二十七日、同三  
十一日、十一月七日、同十日、  
同十四日、同十七日、同二十  
一日、同二十八日、十一月一  
日、同五日の月・金曜日(十回)  
時間は午後六時半から同八時半  
○対象 市民の方(初心者)  
○定員 五十人 ○費用 七百  
円 ○申し込み 十月二十四日  
(金)の午後六時半から同七時  
までに柏市民体育館へ直接に。  
なお、定員を超えた時は抽選。  
△合気道教室  
○とき 十月二十六日、十一  
月二日、同三日、同九日、同十  
六日、同十三日、同二十四  
日、同三十日の日曜、祝日(八  
回) 時間は午前十時から正午

### 身体障害者の合宿訓練

行き先は牡鹿半島方面  
○とき 十一月十三日(木)  
から同十五日(土) ○ところ  
牡鹿半島方面 ○費用 無料  
○対象 ①視覚障害の方(身体  
障害者手帳一・二級所持者)②  
聴覚障害の方(身体障害者手帳  
二級所持者)③肢体不自由の方  
(身体障害者手帳一・二級所持  
者)で、日ごと外出する機会が  
ほとんどない方)で市内在住の二  
十歳以上の方。また、二泊三日  
の旅行が可能の方。いずれも定

### 手作り絵本の講座開講

市立図書館会議室で  
柏市立図書館で「手作り絵本  
の講座」が開かれます。

### 防火管理者講習会開く

会場は消防本部会議室  
消防法に基づいて「防火管理  
者資格講習会」が開かれます。  
この講習会では、一定の収容  
人員のいる事業所に置かなけれ

### リトルリーグ会員募集

対象は小学2～5年生  
柏リトルリーグ野球協会では  
ただ今、会員を募集していま  
す。ふるってご応募下さい。

### 千葉コミユニティセンタ

千葉市で職業病などでも相談  
のために「労災・職業病なんでも  
相談室」が、十月二十五日に千  
葉中央コミュニティセンターで  
開かれます。時間は午後一時か  
ら同四時まで。料金は無料。  
○問い合わせ 千葉労災職業  
病対策連絡会(☎047-2146  
1183)へ。

### 中退金制度内容が変更

あなたの企業も加入を  
国庫補助金の増額、掛け金月  
額の引き上げなど、中小企業退  
職金共済事業団の共済内容が十  
二月一日から一部変わります。  
○詳しくは 中小企業退職金  
共済事業団(☎03-433610  
151)へ。

### 26日に市民名画劇場

会場は柏市民館  
柏市民館で市民名画劇場が開  
かれます。当日直接会場へおい  
下さい。入場は無料です。  
○とき 十月二十六日(日)  
午前九時から同九時半まで柏  
市民体育館へ直接に。

### 楽しい催しがいっぱい

婦人児童センターで  
豊四季台婦人児童センターで  
楽しい催しを行っています。  
△楽しい音楽のつどい  
○とき 十月二十五日(土)  
の午後二時から同三時半 ○対  
象 小学生から大学生 ○申し  
込み 当日同センターへ直接。  
△楽しい音楽のつどい  
○とき 十月二十六日(日)  
の午後二時から同三時半 ○対  
象 小学生から高校生 ○申し  
込み 当日同センターへ直接。  
△人形劇を見よう  
○とき 十一月二日(日)の午  
後二時から同三時半 ○定員  
先着八十人 ○費用 無料 ○対  
象 市民の方 ○申し込み 十  
月二十一日(火)から同三十一  
日まで、同センターへ直接。  
○問い合わせ 同センター  
(☎44-15333)へ。

### 臨時保育を募集

申し込みは保育課へ  
市では、資格のある臨時保育  
を募集しています。  
○勤務地 市立保育園、障害  
児(者)の福祉施設 ○勤務時  
間 △産休代替保育 平日 午前  
八時半から午後五時 土曜日  
午前八時半から午後五時  
△パート保育 平日 午前九時  
から午後三時半 土曜日 午前  
九時から正午 ○賞金 時給五  
百二十円 ○問い合わせ 保育  
課(☎内線三二二)へ。

### 未就業看護職員の調査

保健婦や看護婦が対象  
市内の未就業看護職員実態調  
査を実施しています。  
○対象 十月調査時点で、県  
内居住の未就業看護職員「保健  
婦、助産婦、看護婦(士)、准看  
護婦(士)の免許所有者で看護  
業務に従事していない者」で現  
在千葉ナースバンクに登録して  
いない方。○調査票の配布 柏  
保健所、市役所(母子相談室)、  
柏市保健センターの窓口で配  
前。○調査期間 十一月三十日  
まで ○問い合わせ 健康管理  
課(☎64-13333)へ。

### 土地立ち入り測量実施

根戸の一部が対象地区  
柏市中馬場土地区画整理組合  
設立準備会(伊藤武代表)で  
は、十月十一日から来年五月三  
十一日までの予定で、組合設立  
準備のための土地の調査と測量  
を行っています。ご協力を。  
○調査・測量地区 根戸(中  
馬場、上屋敷、法花坊、北の  
内、荒追)の各一部  
我孫子技専で生徒募集  
自動車整備や機械製図  
千葉県立我孫子高等技術専門  
校では、昭和五十六年度職業訓  
練生を募集します。選考日は、  
十一月十一日(火)です。  
○募集科目と定員 自動車整  
備科 三十人 機械製図科 二  
十人 機械科 三十人 ○応募  
資格 高等学校卒業以上の方、  
同卒業見込みの方 ○募集期  
間 十月二十日から十一月二日  
○問い合わせ 同技術専門校  
(我孫子市久米家六八四一、  
☎047-184642)へ。

### 健康増進にスポーツを

マドモントン教室  
○とき 十月二十七日、同三  
十一日、十一月七日、同十日、  
同十四日、同十七日、同二十  
一日、同二十八日、十一月一  
日、同五日の月・金曜日(十回)  
時間は午後六時半から同八時半  
○対象 市民の方(初心者)  
○定員 五十人 ○費用 七百  
円 ○申し込み 十月二十四日  
(金)の午後六時半から同七時  
までに柏市民体育館へ直接に。  
なお、定員を超えた時は抽選。  
△合気道教室  
○とき 十月二十六日、十一  
月二日、同三日、同九日、同十  
六日、同十三日、同二十四  
日、同三十日の日曜、祝日(八  
回) 時間は午前十時から正午

### おしらせ

○とき 十一月六日から十二  
月四日までの毎週木曜日、時間  
はいずれも午前十時から正午  
に。視覚障害の方は十月三十一  
日まで受け付けます。  
26日に市民名画劇場  
会場は柏市民館  
柏市民館で市民名画劇場が開  
かれます。当日直接会場へおい  
下さい。入場は無料です。  
○とき 十月二十六日(日)  
午前九時から同九時半まで柏  
市民体育館へ直接に。

### 案内相談

臨時保育を募集  
申し込みは保育課へ  
市では、資格のある臨時保育  
を募集しています。  
○勤務地 市立保育園、障害  
児(者)の福祉施設 ○勤務時  
間 △産休代替保育 平日 午前  
八時半から午後五時 土曜日  
午前八時半から午後五時  
△パート保育 平日 午前九時  
から午後三時半 土曜日 午前  
九時から正午 ○賞金 時給五  
百二十円 ○問い合わせ 保育  
課(☎内線三二二)へ。

### 健康増進にスポーツを

マドモントン教室  
○とき 十月二十七日、同三  
十一日、十一月七日、同十日、  
同十四日、同十七日、同二十  
一日、同二十八日、十一月一  
日、同五日の月・金曜日(十回)  
時間は午後六時半から同八時半  
○対象 市民の方(初心者)  
○定員 五十人 ○費用 七百  
円 ○申し込み 十月二十四日  
(金)の午後六時半から同七時  
までに柏市民体育館へ直接に。  
なお、定員を超えた時は抽選。  
△合気道教室  
○とき 十月二十六日、十一  
月二日、同三日、同九日、同十  
六日、同十三日、同二十四  
日、同三十日の日曜、祝日(八  
回) 時間は午前十時から正午

### 手作り絵本の講座開講

市立図書館会議室で  
柏市立図書館で「手作り絵本  
の講座」が開かれます。

### 防火管理者講習会開く

会場は消防本部会議室  
消防法に基づいて「防火管理  
者資格講習会」が開かれます。  
この講習会では、一定の収容  
人員のいる事業所に置かなけれ